



Warszawa, 30 maja 2023 r.

Warszawa, 30 May 2023

Szanowni Państwo,

Z przykrością informujemy, że w związku z decyzją Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dn. 29 maja 2023 r. (DPP-TPZ.0272.52.2023(2)) o wpisaniu BOERNER SERVICE Sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie (ul. Wołoska 5, 02-675 Warszawa), (dalej: „Spółka”), na listę, o której mowa w art. 2 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2023 r. poz. 129, z późn. zm.), tj. na tzw. listę sankcyjną i zastosowanie wobec Spółki środków sankcyjnych, do momentu wyjaśnienia sytuacji jesteśmy zmuszeni wstrzymać współpracę z Państwem.

Zobowiązani jesteśmy ściśle przestrzegać nałożonych ograniczeń, w związku z tym informujemy, iż wszystkie Państwa zamówienia na obecną chwilę nie mogą być zrealizowane. Dotyczy to także zamówień przedpłaconych. Z uwagi na charakter nałożonych sankcji nie możemy dysponować towarami w naszych magazynach ani przedpłaconymi środkami finansowymi, a tym samym dokonać wysyłki towaru lub zwrotu przedpłat. Prawo takie przysługuje jedynie za zgodą Szefa Krajowej Administracji Skarbowej, na zasadach wynikających z rozporządzenia Rady (UE) nr 269/2014 z dnia 17 marca 2014 r. w sprawie środków ograniczających w odniesieniu do działań podważających integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażających (Dz. Urz. UE L 78 z 17.03.2014, str. 6, z późn. zm.).

Zaistniała sytuacja jest dla nas pełnym zaskoczeniem. Na bieżąco szukamy sposobu jej rozwiązania i powrotu do ciągłości dostaw i współpracy z Państwem. Obecnie jesteśmy na

Dear Sirs,

We regret to inform you, that due to the decision of the Minister of the Interior and Administration of 29 May 2023 (DPP-TPZ.0272.52.2023(2)) on entering BOERNER SERVICE Sp. z o. o. with its registered office in Warsaw (Wołoska 5, 02-675 Warsaw) (hereinafter: the "Company"), to the list referred to in art. 2 sec. 1 of the Act of 13 April 2022 on special solutions for counteracting the support of aggression against Ukraine and for the protection of national security (Journal of Laws of 2023, item 129, as amended), i.e. on the so-called list of sanctions and imposition of sanctions against the Company, until the situation is clarified, we are forced to suspend cooperation with you.

We are obliged to comply strictly with the imposed restrictions, therefore we would like to inform you that all your orders cannot be fulfilled at the moment. This also applies to prepaid orders. Due to the nature of the imposed sanctions, we cannot dispose of the goods in our warehouses or prepaid funds, and thus we cannot ship the goods or refund prepayments. Such a right is granted only with the consent of the Head of the National Revenue Administration, on the principles resulting from Council Regulation (EU) No. 269/2014 of 17 March 2014 on restrictive measures with regard to actions undermining or threatening the territorial integrity, sovereignty and independence of Ukraine (Official Journal EU L 78 of 17 March 2014, p. 6, as amended).

This situation is a complete surprise to us. We are constantly looking for a way to solve it and return to the continuity of deliveries and cooperation with you. We are currently at the



etapie uzyskiwania wyjaśnień oraz informacji od Krajowej Administracji Skarbowej na jakich zasadach możemy działać, świadczyć Państwu usługi oraz dostarczyć zamówione towary lub zwrócić przedpłacone środki finansowe.

Powyższe wynika z nadzwyczajnego charakteru działania władzy publicznej, a jej decyzja przejawia się nieprzewidywalnymi okolicznościami niezależnymi od Spółki, których następstw nie można było uniknąć mimo zachowania należytej staranności.

Głęboko wierzymy, że wkrótce będziemy mogli wrócić do współpracy z Państwem i nadal owocnie ją rozwijać ku wspólniej satysfakcji.

O wszelkich zmianach zostaniecie Państwo niezwłocznie poinformowani.

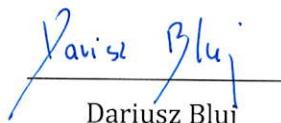
stage of obtaining explanations and information from the National Revenue Administration on terms we can operate, provide you with services and deliver the ordered goods or return prepaid funds.

The above results from the extraordinary nature of the actions of the public authority, and its decision is manifested by unpredictable circumstances beyond the Company's control, the consequences of which could not have been avoided despite all due care.

We deeply believe, that we will be able to return to cooperation with you soon and continue to develop it fruitfully for mutual satisfaction.

You will be informed immediately of any further changes.

Z poważaniem / Best regards,


Dariusz Bluj
Prezes Zarządu
President of Management Board


Roman Milewski
Członek Zarządu
Management Board Member